

ロシア連邦大統領令

2023年11月27日付大統領令第903号「ロシアのいくつかの事業者による情報の開示と提出の暫定的手順について」および同令によって承認されたリストの改正について

1. 2023年11月27日付大統領令尾第903号「ロシアのいくつかの事業者による情報の開示と提出の暫定的手順について」（ロシア連邦法令集、2023、No.49、掲載番号8723；2024、No.11、掲載番号1507）および同令によって承認された、「開示および（または）提出が義務付けられた情報の内容と量を自ら決定することができるロシアの事業者のリスト」に、以下の変更を加える：

a) 大統領令において：

第2項の、「連邦法の要求にもとづいて」という文言のあとに [冒頭に]¹、「1995年8月17日付連邦法第147号「自然独占について」、」という文言を追加する；

第3項の、「本令にもとづいて情報」という文言のあとに、（本令第3項の1に示す情報をのぞく）という文言を追加する；

以下を内容とする第3項の1を追加する：

「第3項の1. ロシアの事業者が1995年8月17日付連邦法第147-FZ号「自然独占について」により開示および（または）提出が義務付けられた情報を、本令にもとづいて開示および（または）提出しない場合、その事業者は連邦反独占局に、当該の情報が含まれた通知を、連邦反独占局の法規文書が定める期日までに送付しなければならない。」；

b) 「リスト」に以下を内容とする項目95～113を追加する：

95. 株式会社「トランスネフチ・ヴェルフニャヤヴォルガ」（ニジニノヴゴロド市）
96. 株式会社「トランスネフチ・ドルジバ」（ブリャンスク市）
97. 株式会社「トランスネフチ・ザパドナヤシビーリ」（オムスク市）
98. 株式会社「トランスネフチ・プリヴォルガ」（サマラ市）
99. 株式会社「トランスネフチ・プリカミエ」（カザン市）
100. 株式会社「トランスネフチ・セーヴェル」（ウフタ市、コミ共和国）
101. 株式会社「トランスネフチ・シビーリ」（チュメニ市）
102. 株式会社「トランスネフチ・テルミナル」（ノヴォロシイスク市、クラスノヤルスク地方）
103. 株式会社「トランスネフチ・ウラル」（ウファ市）
104. 株式会社「黒海幹線パイプライン」（ノヴォロシイスク市、クラスノヤルスク地方）

¹ 訳注：過去にお納めした弊社和訳では、追加される文言は第2項の冒頭に入ります。

² 訳注：過去にお納めした弊社和訳に即して斜体部分を補いました。

105. 有限責任会社「IPP」（ノヴォロシイスク市、クラスノヤルスク地方）
106. 有限責任会社「ノヴォロシイスク重油ターミナル」
107. 有限責任会社「沿海商業港」（レニングラード州）
108. 有限責任会社「トランスネフチ・バルティカ」（サンクトペテルブルグ市）
109. 有限責任会社「トランスネフチ・ヴォストーク」（ブラーツク市、イルクーツク州）
110. 有限責任会社「トランスネフチ・極東」（ハバロフスク市）
111. 有限責任会社「トランスネフチ・コジミノ港」（ナホトカ市、沿海地方）
112. 上場株式会社「ノヴォロシイスク海洋商業港」
113. 上場株式会社「トランスネフチ」（モスクワ市）」。

2. ロシア連邦政府は3カ月以内に、自然独占主体の規制対象となる活動についての情報の、1995年8月17日付連邦法第147-FZ号「自然独占について」にもとづく、消費者からの書面による照会に応じた提出についての特異事項を承認する。

3. 本令はそれが公布された日をもって発効する。

ロシア連邦大統領 V.プーチン

モスクワ、クレムリン

2024年8月22日

第725号